

ABBONAMENTO.

Esce tutti i giorni tranne le Domeniche, Uffine e festività e nel Regno L. 15  
 Anno 1901 L. 15  
 Per gli stati dell'Unione Postale: Anno 1901 L. 15  
 Semestre e trimestre in proporzione. — Pagamenti anticipati. —  
 Un numero separato festività 5.

# IL FRIULI

Telefono.

(Direzione ed Amministrazione: Via Prefettura N. 3)

Telefono.

**INSERZIONI**  
 In terza pagina, sotto la firma di persone  
 onestissime, Macerata, Dittatore, e Rina-  
 scimento, ogni linea L. 10  
 In quarta pagina L. 10  
 Per più inserzioni, pronti da convenire.  
 Si vende all'Edicola, alla cartoleria Barducci,  
 e presso i principali tabaccai.  
 Un numero separato festività 5.

## DALLA CAPITALE

### Protesta vaticana.

Il solito sistema — Moralità elastica e opportunismo interessato.

Si assicura che il Vaticano studia il modo di rivolgersi all'episcopato cattolico mondiale per protestare contro la legge sul divorzio in preparazione e contro la circolare del ministro Cocco-Ortu sull'uso delle chiese.

La protesta avrebbe forma di enciclica e segnerà quegli atti del Governo italiano come atti di persecuzione contro la chiesa e contro la religione.

Si capisce che... si debba «studiare il modo». Il Vaticano infatti dovrebbe spiegare, perché no? per esempio, non abbia fatto altrettanti strilli per il divorzio e per la legge sulle Congregazioni in Francia...

Dovrebbe spiegare in nome di quale Vangelo — inventando forse un quinto evangelista nella simpatica persona di Ippolito di Lofio — il divorzio in Italia è peccato e persecuzione, mentre ha le papali benedizioni e simpatie la Francia volenterosa che lo applica da tempo immemorabile.

Dovrebbe spiegare come mai, in Italia, sia peccato e persecuzione un ordine del Governo che rivendica la chiesa al solo legittimo uso, del culto, e non sia invece peccato da parte dei preti il portare nelle chiese spettacoli, discussioni profane, iniziative di affari industriali e commerciali (bestiami, concimi, banche ecc), e perfino i banchi di buffe.

Dovrebbe spiegare il perché mantiene amicizie relazioni e un ambasciatore colla Francia, la quale tiene il clero in quella soggezione allo Stato in cui purtroppo non lo tiene l'Italia, diminuendogli brava mente la ragione se per poco fa il recalcitrante...

Dovendo spiegare tante cose, e per evitare che il mondo — fatto un po' meno impedito d'una volta — gli rida sull'uscio, ben si capisce che il Vaticano debba «studiare il modo».

E' vero che la morale di Sant'Alfonso... gentilmente si presta. Ma il mondo ne ha già fatto così allegre risate!

### L'ESPADA.

Il 22 ottobre si riprenderanno i Consigli — Le promesse dell'on. Giusso.

Roma 13. — L'on. Zanardelli ha invitato i colleghi a trovarsi a Roma il 22 ottobre per principiare una serie di consigli di ministri, in cui si concretterà il programma della futura sessione.

L'on. Giolitti tornerà da Cavour il 15 e provvederà subito alla distribuzione della relazione dell'inchiesta su Napoli.

E' arrivato l'on. Giusso. Parlando con alcuni deputati promette che si occuperà subito della questione del materiale dificiente nel porto di Genova, ed in varie stazioni dell'alta Italia.

### Le dogane vanno bene.

Nella prima decade di ottobre le dogane e i diritti marittimi fruttarono 6.700.000, mentre nella corrispondente decade dell'anno scorso resero 5.800.000.

## POLITICA ESTERA.

Mezzanotte accordo segreto fra Italia e Turchia.

Roma 13. — Alla Consulta si smentisce come una storiella la voce corse di speciali accordi segreti fra l'Italia e la Turchia in caso di complicazioni nel Balcani.

### Un orfanotrofo italiano a Tripoli.

Roma 13. — In seguito alle insistenze del nostro ambasciatore, il Sultano ha emanato un *trattato* autorizzante la costruzione di un orfanotrofo italiano a Tripoli, orfanotrofo che le autorità locali non volevano si istituiva.

## NOTIZIE DI CORTE

Il feto avvenimento? — Smentite e conferme.

Roma 12. — Si assicura essere infondata la supposizione che la Regina Elena si trovi in stato di gestazione.

La notizia sarebbe dovuta alle fantasie di qualche reporter immaginoso, in seguito al malessere sofferto dalla Regina quando ricevette la visita dei senatori milanesi.

Malgrado la smentita, però, la Patria dice che il Re annunciò ufficial-

mente ai ministri che verso la fine del prossimo aprile o ai primi di maggio la sua casa sarebbe allietata da un fasto avvenimento.

### La gita dei Sovrani a Napoli.

Napoli 12. — E' annunciata la venuta dei Sovrani nella nostra città pel 25 corrente.

### Intorno a San Girolamo.

Le falsificazioni dei signori croati.

L'Arena ha da Roma:

E' ormai assodato che i croati non possiedono documenti per contestare ai dalmati i loro diritti esclusivi su S. Girolamo, se ne sono fabbricati dei falsi.

I loro documenti sono:

1. Una carta geografica del 1000, nella quale si vede che anche la Croazia, la Bosnia e la Slavonia avevano dei diritti sull'istituto di S. Girolamo. Questa carta però è stata confezionata circa trent'anni or sono dal famigerato arciprete Crucich, che fu il primo a preparare la trasformazione croata di S. Girolamo.

2. Una incisione in rame del 1480, nella quale è l'effigie di S. Girolamo, ed ai 4 lati si trovano gli stemmi della Dalmazia, Croazia, Bosnia ed Erzegovina. L'incisione è realmente antica, ma i 4 stemmi sono modernissimi.

3. La bolla di fondazione di Niccolò V, nella quale si dice che l'Osipio di S. Girolamo è della Dalmazia, ossia, della nazione illirica (*Dalmatia seu Illyrica nationis*). La bolla è autentica ma i croati per toglierle qualsiasi valore hanno cancellato le parole *seu Illyrica nationis* e hanno rimesso con altra calligrafia, per far credere che i dalmati hanno falsificato la bolla. Anche questa falsificazione è dell'arciprete Crucich.

Una conferma del sistema croato di falsificare tutto, la si ha nel fatto seguente:

Vi sono a S. Girolamo una quarantina di ritratti antichi di papi e cardinali, protettori dell'istituto. Or bene tutti questi ritratti portano in un angolo lo stemma della Pandorazia, stemma inventato dal vivente arcivescovo Sirosmayer.

Vi figurate voi i ritratti di Niccolò V, Sisto V e Paolo III cogli stemmi della Pandorazia?

### Si vuole la luce.

La Tribuna, a proposito dell'affare di S. Girolamo, dice che gli attuali dubbi e le incertezze non esisterebbero se le comunicazioni del Governo fossero state in proposito più limpide ed esaurienti.

Anche la Tribuna, come già il Capitan Fracassa, invoca al riguardo la pubblicazione di un libro verde.

### Una smentita perentoria.

L'Alba officiosamente, a grandi caratteri, stampa:

«Noi siamo autorizzati a dichiarare nel modo più formale che il prete Pazman non rientrerà più in alcun caso ed in alcuna veste all'istituto di San Girolamo. Né Pazman né i vescovi croati hanno alcun programma da formulare circa l'istituto di San Girolamo, ch'è già stato definitivamente e irrevocabilmente ricondotto al suo antico carattere di opera pia in favore degli illirici».

### Yves Guyot e l'Italia.

Yves Guyot da qualche giorno ha iniziato nel *Siecle* una serie di articoli sull'Italia magnifica.

Tutti sanno quanto corbellerie di solito dicono gli stranieri in genere ed i francesi in specie sul nostro conto, azzurro.

Yves Guyot in lunghi articoli meravigliosi non ha mai scritto una inesattezza, né azzardato mai un giudizio stonato od errato. E' preciso, esatto, limpidissimo. Egli conosce l'Italia come pochi italiani la conoscono.

L'ultimo di questi articoli è dedicato alle relazioni tra l'Italia e il Vaticano; ne scatchiamo il seguente giudizio:

«E' IX dimando a Thiers di fare la guerra all'Italia — poi lo dimando a Mac-Mahon. Più tardi lo chiese a Bismarck stesso che gli voltò le spalle. Oggi Leone XIII ripete la stessa storia».

«Egli è italiano, ma prova la sua simpatia ai compatriotti inventando e mantenendo una macchina di guerra civile contro il Governo italiano. Questa macchina si chiama *Non expedit*».

## Buon movimento operaio.

### Per le Camere del Lavoro.

A proposito della Camera del Lavoro che si sta organizzando in Udine, è interessante un po' di rassegna, di quanto avviene analogamente altrove.

La Giunta municipale di Prato (Toscana) ha deliberato un sussidio per la festa d'inaugurazione della Camera del Lavoro.

Alle elezioni della Giunta esecutiva della Camera del Lavoro di Palermo parteciparono 3810 operai. Furono eletti due impiegati, un falegname, un sommaiocco, uno stereotipista, un ebanista, un ferrigiore, un calzolaio, un tipografo, un sarto, e un impresario.

Gli eletti pubblicarono un manifesto ai lavoratori, in cui, tra altro, è detto che sconsigliano tutti quei movimenti che, generati dalla ingenuità o dalla malafede, potessero turbare quei rapporti di simpatia che debbono esistere tra la Camera del Lavoro e la parte sana del paese.

Il Congresso provinciale delle Leghe dei contadini del Ferrarese ha deliberato di non aggregarsi alla Camera del Lavoro «volendo mantenere integro il suo carattere politico» (!!).

La Camera del lavoro ha chiesto un sussidio alla Provincia, e il Presidente della Deputazione provinciale, comm. Stefano Gatti Casazza, caldeggerà la richiesta in seno al Consiglio.

La Camera del lavoro di Cremona prosegue a costituire in provincia Sezioni di contadini, aderenti alla Camera stessa.

Si sta organizzando ad Arezzo una Camera del Lavoro, provinciale, con sezioni a Monteverdi, a San Sepolcro ed in altri Comuni.

Alla Camera del Lavoro di Brescia continuano a pervenire adesioni e incoraggiamenti dalla città e provincia alla sua iniziativa per la costituzione di nuovi Collegi di proibitori.

Si è inaugurata a Carate Brianza una Sezione della Camera del Lavoro di Monza: la detta Sezione comprende tessitori, tessitrici e affini, muratori e contadini.

Si sta costituendo anche a Vicenza una Camera del Lavoro. La Società operaia di mutuo soccorso ha deliberato un contributo. E' favorevole alla istituzione Camera anche la Fratellanza di mutuo soccorso.

### Un discorso di Ettore Sacchi.

Cremona 13. — Domenica 20 corr. il nostro deputato avv. Ettore Sacchi, invitato dalla Società di M. S. fra i muratori della città o provincia, che festeggia il 25° anniversario di sua fondazione, pronuncerà un discorso nella palestra del centro scolastico comunale di via Reale Colombo alle ore 14. Seguirà un banchetto.

### Una manifestazione anticlericale.

Roma 12. — Le società democratiche di Transevere preparano una solenne manifestazione per il 25 ottobre, anniversario dell'eccidio di casa Aiani, commesso dalle truppe papaline.

### Gli altari che si scoprono a Napoli.

#### Cose da romanzo...

Napoli 12. — Per disposizione del giudice istruttore, fu sequestrata presso il notaio Balducci una busta chiusa suggellata, depositata presso detto notaio. Il deposito fu fatto nel 1893, e sulla busta sono i nomi di due depositari: dell'ex sindaco Summonte e dell'avv. Tavani, che fu anche consigliere comunale. Il *Matino* che dà la notizia soggiunge che l'apertura della busta sarà uno scoppio di bomba contro chi il pubblico potrebbe meno immaginare.

L'altra notte il ragioniere-capo, avv. Bandini, trovandosi in piazza del Municipio, vide con meraviglia illuminata le finestre del proprio ufficio.

Subito entrò nel palazzo municipale e cercò le chiavi dell'ufficio al custode, certo Giacomo Senoga.

Le chiavi non erano al loro solito posto.

Mentre parlava col custode, il Bandini vide la moglie di costui correre verso il riparto ragioneria. Insuperabile, la raggiunse e lo impedì di proseguire. Quindi andò al proprio ufficio e trovò la porta del medesimo chiusa internamente.

Il Bandini picchiò o gli fu aperto.

Nella stanza si trovava il figlio del custode, il quale, certo, aveva aperto credendo che avesse picchiato all'uscio qualcuno della sua famiglia.

Il Bandini con un colpo d'occhio vide tutti i cassetti della scrivania aperti, e le carte — quasi tutte riferentisi al riordinamento che il Bandini sta eseguendo per ordine dell'Autorità giudiziaria — posate alla rinfusa sulla scrivania stessa. Il Bandini fece rapporto del fatto al Commissario regio, il quale destituì il custode Senoga.

## Il processo Palizzolo.

### (Ventesima giornata)

Segue l'interrogatorio dell'avv. G. B. Barabino. A questa deposizione tenne dietro un incidente procedurale, svolto brillantemente dalla P. C. La Corte respinse l'istanza della Parte Civile.

Venne poi interrogata la sig. Concetta Strazzari ved. Poronari, la quale depose a favore del Bruno, domestico del Miceli.

La teste Rosalia Rymond esordì che il contrabbando fu pagoso dal Miceli. Il canonico Don Miceli Leoluca disse che i primi sospetti caddero sul personale addetto alla custodia del fondo Gentile, cioè i castaldi.

Più tardi intese che fra le persone sospettate c'era anche il Palizzolo.

Il presidente chiede a Don Miceli se crede che il Palizzolo possa essere il mandante dell'eccidio. Il teste dice che credè il Palizzolo di animo nobile e gentile.

Il teste Abate depone che quando avvenne il primo attentato contro il Miceli i sospetti caddero sul Palizzolo. In occasione di quell'attentato si parlò anche del Bosco. Dopo l'assassinio si rinnovò il sospetto.

### Dalle terre di lingua italiana.

#### Onore ai Maltesi!

Come protesta contro l'ultimò decreto che impone a Malta la lingua inglese, gli studenti universitari dell'isola fanno sciopero.

L'altra sera l'Inno reale inglese suonato dalla musica del reggimento reale artiglieria maltese è stato sonoramente fiaciato e coperto dal suono insolente di trombettine.

Il Governatore dell'isola aprì trattative col dottore Mizzi, leader dell'opposizione, offrendo di prolungare di cinque anni il termine per l'adozione dell'inglese come lingua ufficiale!!!

Soddisfatto il Mizzi rispose che i maltesi non hanno bisogno di tanto tempo per imparare la lingua inglese, ma che respingono l'imposizione, considerando questa offerta di transazione come una nuova offesa.

## LE ALTRE PATRIE OPPRESSE.

### L'agitazione finlandese.

Si ha da Helsingfors che una nuova petizione gigantesca, firmata da mezzo milione di persone, è stata presentata al Senato finlandese contro i recenti editti di Pietroburgo relativi al servizio militare.

Il linguaggio della petizione è assai fermo e deciso. Vi si dichiara che gli editti costituiscono un'aperta violazione della Costituzione della Finlandia.

Il nodo della questione è che i finlandesi intendono mantenere il proprio esercito nazionale, mentre i nuovi editti tenterebbero di fonderlo con l'esercito russo.

### Le enormi forze inglesi nel Transvaal.

Il Ministro inglese Brodrick in una lettera pubblica descrive la situazione nel Sud-Africa, cercando di scagionare il Governo delle critiche fattegli.

Dice che attualmente nel Sud-Africa si trovano oltre 200.000 uomini e 450 cannoni. Altri 100.000 uomini sono pronti in Inghilterra per colmare i vuoti che si facessero in Africa.

I giornali inglesi, pur riconoscendo che la situazione è grave, dicono che bisogna proseguire la guerra a qualunque costo.

## Caleidoscopio

L'onorevole. — Domenica 15, S. Teresa.

È memorie storiche. — 14 ottobre 1804. — A Pontebba spontaneamente si conchiò la determinazione esatta dei confini tra il canal del Ferro e il ducato di Carinzia.

## Da Pordenone.

### Per Riccardo Selvatico.

Pordenone 19 ottobre. (a. c.) — Il Consiglio d'amministrazione della Congregazione di Carità ha deliberato di concorrere con L. 100 alla sottoscrizione per un riordinamento della nostra Casa di Ricovero Umberto Primo. — Benissimo.

### Casa di Sociale.

La Giunta Municipale, nella seduta di mercoledì passato, eleggeva ad insegnante della nuova scuola di Rosai Grande, la gentilissima e colta signorina Moregalli Emilia. — Alla neoeletta vivissime congratulazioni.

### L'arrivo di Mons. Isola.

E' arrivato Mons. Isola vescovo della nostra Diocesi per la Cresima. Oggi funzionò alla Cattedrale di S. Marco e martedì nella Parrocchia di S. Giorgio. Per tale avvenimento moltissimi forestieri sono giunti e moltissimi ne giungeranno domani o dopo domani.

Un cartello esposto al pubblico avverte che, quanto prima, l'opera di Trovatore verrà rappresentata al Colazzi.

## Da Enemonzo.

### Bischiari d'addio.

Enemonzo 12 ottobre.

Il compitissimo giovine sig. Niccolò Caneiani tre mesi or sono veniva qui come agente di negozio presso lo zio sig. Antonio Zuliani, trasferendosi ora in Ovaro con la stessa qualità alle dipendenze dello zio medesimo.

Per le sue buone qualità morali ed intellettuali non tardò ad acquistarsi la stima di tutti; perciò alcuni giovani volendo tributargli onore e simpatia ieri sera gli diedero un'allegria bischiariata d'addio, augurandogli prosperità e fortuna nel suo lusinghiero avvenire. — Rautesties.

## Da Fagnana.

### Nozze.

Fagnana 12 ottobre.

Oggi a Fagnana due giovani esistenze si univano in matrimonio.

L'egregio sig. Arturo Piccinini di Udine impalmava la signorina Anna De Colle figlia al veterano sig. Ferdinando.

Alla fortunata coppia che in questo di vede realizzata la sua felicità giungano graditi anche i nostri auguri.

## Da Cividale.

### Borseggio — Abbandono d'infante.

Cividale 18 ottobre.

Ieri mattina certo Nicolini Gio. Batt. di Moimacco, vecchio di 78 anni, trovavasi sul mercato bovino. Ignorò poi saziolo lo alleggerì del portamoneta contenente oltre lire 600, in biglietti di diverso taglio. Le indagini finora praticate dalla P. S. riuscirono infruttuose.

La notte dal venerdì al sabato, una forte accompagnata sveglia di soprappiù la levatrice di Torreano signora Elisabetta Bellina. Questa da brava come discese subito, ma non trovò nessuno. Era buio pesto. Nel silenzio della notte sentì dei fiocchi vagiti e non tardò a scoprire un involto contenente un neonato. Stipata del caso lo raccolse, e lo colmò di cure, in attesa della dimane.

Avvertita l'autorità iniziò subito le indagini e scopre che autrice del crudele abbandono era certa Teresa Blasug di anni 50, madre di 8 figli vivi, e moglie di certo Giudicio Gio. Batt. scalpellino, pelligrosso, deforme nella persona. Si venne a sapere che la donna partorì verso le 11 di notte in un campo presso la sua abitazione, e che poco lungi aveva sostenuta la matrice.

Quando la interrogarono era indifferente, e seguitava a compiere le faccende di casa. Venne tratto in arresto e con vettura chiusa accompagnata nel nostro ospedale.

La donna fece oltre due chilometri di strada per andare dalla levatrice a depositare il frutto di illegittima provvidenza, ed altri due per ritornarsene a casa. Con tanto pochi riguardi la puerpera sta benissimo.

## Da Spilimbergo.

Spilimbergo, 13 ottobre.

Artista che si fa onore — Teatro.

Nella Chiesa Parrocchiale di Tauriano recentemente ampliata e restaurata, pur conservando il vecchio stile, a merito di quel parroco don Giovanni Batt. De Bernardo, coadiuvato dai fronzolati, venne in questi giorni collocato un bellissimo dipinto su tela che misura m. 2.60 X 1.50 e rappresenta i santi Giovanni Battista, Valentino e Antonio di Padova.

Il detto quadro è opera del giovane taurinense Martina Umberto di Luigi, da poco uscito dall'Accademia di Venezia dove si distinse sempre tra i primi.

Egli volle con gentile pensiero regalare al suo paese natio questo suo primo lavoro che è promettentissimo.

Il Martina si recherà presto all'Accademia di Monaco di Baviera allo scopo di perfezionarsi nella pittura.

Congratulazioni ed auguri al bravo e modesto giovane.

Ieri sera al nostro Sociale ebbe luogo la serata d'onore della prima attrice signa Desdemona Gardini. Vennero rappresentati: *Delitto di Bianca e Carmen*; come al solito la giovane artista riscosse sinceri applausi dal numeroso pubblico e si ebbe regalato uno splendido mazzo di fiori.

Questa sera il *Fantasma della Capanna Rossa*, con farsa.

## Da Maniago.

Ancora il Congresso « a porte chiuse ».

(y) Come annunciato, nella Chiesa di Maniago si svolse il Congresso diocesano, con il seguente programma:

1. Discorso d'apertura del mon. Sandrini e Gomazzi.  
2. L'organizzazione per l'azione religiosa — discorso del sac. Bertolo di San Stino.

3. La stampa — discorso dell'avv. Arcari di Milano.

4. Le opere economiche nell'azione cattolica — discorso del sac. Manzini di Legnago.

5. Emigrazione — discorso del sac. Costantini di Concordia.

Doveva intervenire, con un discorso di chiusura, anche l'avv. Paganuzzi, ma non si vide.

Il Congresso incominciò alle ore 9 con la chiesa piena zeppa di gente.

I preti erano circa centorenti. Nel coro in mezzo alle bandiere delle associazioni clericali si vedeva il vescovo di Concordia, mon. Isola, circondato da parecchi canonici.

Attorno alla Chiesa s'aggrava qualche carabinieri.

Gli oratori svolsero i rispettivi temi scagliandosi furiosamente contro la massoneria, il socialismo, il liberalismo, concludendo che il popolo starà bene solo quando sarà interamente diretto ed istruito (*istruito e munto*) dai preti. (*Vorrebbe star fresco!*)

E' certo che costoro si vanno organizzando e tentano d'imporsi sempre più alle popolazioni, e che misero noi se non ci metteremo a combatterli fortemente ed apertamente!

Scrivono da Maniago al *Giornale di Udine*:

« Sparavo di poter mandare una lunga corrispondenza intorno all'esito del Congresso cattolico che stamani si tiene qui, e del quale gli altri si faranno conto; ma non lo potrei fare, perché essendo vostro corrispondente, mi si negò la facoltà per andare in chiesa, o lo si fa. Veramente la tocca mi sarebbe stata data anche; ma ad una condizione per me inaccettabile; che cioè la corrispondenza prima d'inviarla, fosse stata letta da loro. Mi (11) sembra un po' troppo! »

Il *Croqui* trova che « la precauzione non è mai sovrabbondante » e che dunque fu « banissimo fatto ».

Ha ragione. Questioni di sapere come si sta d'occasione.

I congressi democratici, per esempio, non hanno mai trovato necessario di fronte ai corrispondenti clericali simili « precauzioni »; sebbene le falsificazioni dei concetti e la rabbia del commento da parte dei clericali... non manchino, per sistema!

L'Adriatico in proposito nota:

« Lo strano è che, ad onta della recente Circolare del Guardasigilli, il Congresso si tenne in Chiesa; e che anzi, interpellato (a quanto discesi) preventivamente se ciò si potesse fare, il Ministero avrebbe risposto di sì, purché il Congresso fosse pubblico. E allora? e che gioco si giuoca? »

## Da Buttrio.

Il nuovo ponte.

Buttrio, 14 ottobre.

Definitivamente l'inaugurazione, o con frase più modesta, l'apertura del pubblico passaggio sul lato sinistro del ponte ferroviario sul Torre, è fissata per il 21 corrente alle ore 15.

Si è scelta tale giornata per far coincidere l'avvenimento col mercato mensile di bovini che ricorre appunto in tal giorno e cioè nel terzo lunedì di ogni mese, ed anche per ultimare nel frattempo alcuni lavori accessori.

In tale occasione si darà la bicechiera, o come si dice in buon friulano « il lico » agli operai che faranno impiegati nel lavoro.

Sappiamo che inviti verranno diramati alle rappresentanze dei Comuni interessati, ai sottosegretari, autorità e stampa.

La cerimonia sarà modestissima, ma l'utilità del lavoro compiuto, ed il fatto, unico piuttosto che raro, di un'opera di interesse pubblico e di rilevante spesa che si sia potuto effettuare con denaro privato e spontanee elargizioni, non saranno per ciò meno apprezzati ed ammirati.

Alieno dal prodigare elogi anche se meriti, non posso però tacere che una grandissima parte del merito dell'opera spetta all'agreggio com. Morpurgo, il quale promosse e sorresse di poi con ardore ingenti l'esecuzione del lavoro.

Spero in altra prossima occasione di offrirvi l'elenco di tutti i generosi sottoscrittori, i dati sulla spesa, sul concorso dei Comuni contermini ecc.

(Benissimo. Pubblicheremo volentieri. — N. d. R.)

## Da S. Giorgio di Nogaro.

Un brutto caso di un operaio del zuccherificio.

San Giorgio di Nogaro, 14 ottobre. Ieri un brutto caso è capitato ad un operaio del zuccherificio. Essendosi accostato imprudentemente ad un recipiente di gas acido carbonico, ed avendo faticato con forza, fu subito colto da asfissia, così che pareva morto.

Si noti che questo operaio è anche epilettico.

Portato in paese, in un caffè, fu subito soccorso dal nostro valente medico dott. Celotti juniore, il quale — mi si dice — gli praticò l'iniezione di sangue umano.

Stante l'inferno ebbe ore cattivissime, ma stamane è in notevole miglioramento.

## Da Gemona.

Gemona, 13 ottobre.

Pel riposo festivo — Conferenza Bosetti.

Oggi alle 18 si riunirono nella sala dell'Albergo della « Stella d'Oro » gentilmente concessa dal sig. Morgante, in forma privata, quasi tutti gli agenti di commercio di questa città per sentire la parola del sig. Arturo Bosetti incaricato dall'Unione Provinciale degli Agenti di Commercio a spiegare gli scopi e i desideri della Società.

Il sig. Bosetti — presentato dal signor Andrea Ciani-Seren — portò anche il saluto dei compagni di Udine, spiega con parola franca e modo convincente lo statuto e gli scopi che si prefigge la Società, il miglioramento economico e morale della classe degli Agenti.

Il sig. Andrea Ciani-Seren aggiunge poche ed opportune parole sulla necessità dell'organizzazione, senza la quale nulla si potrà ottenere.

Gli intervenuti aderirono tutti alla Società. Ci fu qualche opportuno brindisi, indi la simpatica e fruttuosa riunione si sciolse.

## Da Palmanova.

La festa di ieri.

Palmanova, 13 ottobre.

Folla elegante assisteva stamane alla simpatica festa scolastica, distribuzione dei premi, il delegato scolastico signor Andrea Vanelli tenne un bellissimo discorso, ricco e gagliardo di moderno idee.

Il treno delle 13.51 — arrivato rievorsa dopo le 14.20, perché a Udine si dovettero attaccare altre vetture — riversò nella nostra cittadina una folla di simpatici visitatori superiori alle nostre aspettative; fra cui numerosa la rappresentanza del sesso gentile.

Numerose pure da ogni parte, con veicoli o a piedi, giunsero le comitive dal contado e dalle altre borgate al di qua e al di là del confine.

Costicchè verso le 16 la vasta e bella piazza Vittorio Emanuele e i caffè adiacenti erano animati da grandissima e varia folla. Quando poi alle 17, con una mezz'ora di ritardo, dal palco del Comitato venne il segnale della tombola, il colpo d'occhio era stupendo.

La cinquina e la tombola furono vinte, con soddisfazione generale, da poveri contadini.

La brava banda, diretta dal valente maestro Blasich, prestò, infaticabilmente il suo servizio con lodata esecuzione dello scelto programma.

Stasera si aspetta gran folla in teatro alla *Traviata*, con tenore nuovo. Animatissimo il ballo popolare.

## UDINE

Il maestro Perosi per Tomadini.

La generosa risposta al nostro appello.

Il lungo silenzio non mi aveva fatto dubitare. Quando — facendomi interprete, del mio meglio, di un sentimento della cittadinanza friulana — rivolsi all'illustre maestro, allora vostro ospite acclamato, l'appello perché sotto l'auspicio di lei fossero richiamati al meritato onore l'opera e il genio del nostro Tomadini, ben sapevo a quale anima giovanilmente generosa — che nell'Arte cerca la gioia pura dell'ideale e non la vana gloria delle soddisfazioni egoistiche — si rivolgesse la mia povera parola.

E però con grande compiacimento, ma senza sorpresa, ricevo per mezzo di mons. Dell'Osta, la seguente, che è debito mio render nota ai cittadini: Borgo a Bassano 8. 10. 901.

Egregio Signore.

Ho avuto solamente ieri l'occasione di leggere la sua lettera aperta che m'ha indirizzata nel numero 213 del *Friuli*. — Ricordo sempre i miei giovani anni quando il mio buon Papa mi metteva sul piano le opere di Jacopo Tomadini, ricordo sempre quanto abbia desiderato che quelle bellissime pagine fossero conosciute come si meritano; e posso assicurarle ora che sarà mia gioia se, vinte le difficoltà che purtroppo accompagnano le grandi esecuzioni, potrò dirigere io medesimo a Milano il capolavoro dell'Abate di Cividale.

Ringraziandola dal cuore delle espressioni benevole che ha voluto usare verso la mia modesta opera, mi creda con affetto

devotissimo

L. Perosi.

La cittadinanza friulana prende atto della cara promessa, ed aggiunge agli altri questo altissimo titolo di gratitudine e di simpatia verso l'illustre maestro. (e. m.)

## Interessi operai.

Società operaia generale — Una domanda.

Un socio dell'« Operaia generale » ci rivolge la seguente domanda:

« Ho letto sui giornali di sabato u. d. che il Consiglio della Società operaia ha votato un'ordine del giorno nel senso di inviare uno o più delegati al Congresso della Società operaia che si terrà a Reggio d'Emilia nel giorno 20 corrente. »

« Non sarebbe opportuno che la Società delegasse a quel Congresso i suoi effettivi onorevoli Girardini e Caratti? »

A domani un articolo di un operaio a proposito della Camera del Lavoro.

## Società Dante Alighieri.

Nell'ultima seduta del Consiglio direttivo del Comitato udinese della D. A. furono rieletti l'avv. L. C. Schiavi presidente, il dott. Gualtiero Valentini segretario, il rag. Giovanni Gennari cassiere.

Furono erogate lire 2000 per la difesa della nazionalità italiana fuori del Regno.

Il presidente riferì quindi sul Congresso di Verona, nel quale risultò che il Comitato di Udine tiene sempre il primo posto, ed anzi il Consiglio centrale fece distribuire un foglietto per additare ad esempio il modo di funzionare del Comitato nostro.

Dal Congresso, notevole per la intonazione di fiducia nell'azione del sodalizio, per la fusione delle volontà e per la elevatezza e praticità delle discussioni, risultò pure — disse lo Schiavi — che la Dante Alighieri ha fatto cammino.

Il fondo intangibile salì a lire 38.539, e le entrate complessive del Comitato a lire 80.557. L'insieme delle erogazioni per gli scopi sociali toccò le lire 48.093. Queste cifre segnano un forte progresso in confronto dell'annata precedente.

Nel Congresso di Verona l'avv. Schiavi, che vi fu da revisore dei conti e nella qual carica veniva rieletto, portò a nome del Comitato udinese un voto di simpatia per i Dalmati, voto che fu dai Villari accolto.

Il presidente fece altre comunicazioni riguardo all'Educatore festivo per gio-

vani operai friulani a Reichenschwand e sulla recente abolizione di un Comitato della D. A. a Norimberga.

Fu infine commemorato il socio defunto, o già consigliere, rag. Carlo Degani, o furono ammessi fra i soci ordinari l'ing. Cesare Bassetti, l'avv. nob. Cesare Morassi, l'ing. Giacomo Cantoni, o fra le socie straordinarie la signorina Gemma Della Vedova.

## La fusione del personale tecnico di Finanza con quello del Catasto.

Si assicura che il Ministro delle Finanze ha pronto per la firma reale il decreto di fusione del personale degli uffici tecnici di Finanza con quello del Catasto. Ne era tempo!

Non si capiva davvero perché dei tecnici, dipendenti dallo stesso Ministero, dovessero avere due differenti organici; l'esistenza dei quali, oltreché portare maggiore dispendio nell'amministrazione dello Stato, portava come conseguenza illogica quella di dover bandire dei concorsi allorché bisognava nuovo personale nel primo dei due organici sopprimendoli, mentreché vi sono tuttora più di 400 tecnici fra ingegneri e geometri, assunti per esame di concorso e che da 10 anni almeno aspettano invano il momento di entrare nell'esiguo organico del personale catastale.

Dall'annunciata fusione scaturisce certo un buon organico, il quale sia finanzia tutto in armonia colle nuove esigenze catastali, ed in secondo luogo soddisfacca ai legittimi interessi di tanti tecnici che aspettano da anni quella pianta stabile che non è decoroso procrastinare più oltre.

## Scuola serale di contabilità per gli agenti di commercio.

Anche quest'anno l'egregio sig. prof. Civran ha deliberato di tenere il solito corso serale di lezioni di contabilità a tutto beneficio di quegli agenti di commercio, che non hanno avuto la possibilità di frequentare le scuole superiori.

L'utilità di tale insegnamento a uomini che domani possono divenire padroni di negozio, lo splendido risultato avuto negli anni scorsi, ed il sempre crescente numero di iscritti, ci dà ragione di sperare che anche quest'anno i risultati saranno ottimi sia dal lato del concorso che del profitto.

Per norma degli agenti interessati, le lezioni si si ricevono presso il bidello del R. Istituto Tecnico e le lezioni cominceranno la sera del 15 corr.

Mezzo d'oro. Ieri la modesta casa di Leonardo Agosti — un oscuro e rispettabile lavoratore — era in festa; una di quelle feste che... capitano di rado.

Egli celebrò le nozze d'oro colla cara compagna della sua vita, Maria Patriarca; e quelle... colla officina del gas, in cui è impiegato da ben 50 anni.

Congratulazioni e... augurio di nozze di diamante!

Esposizione di stoffe. Ieri sera il negozio del sig. Antonio Beltrame in via Paolo Cenciari, era trasformato in una Esposizione di stoffe per mobili, tendinaggi, coperte da letto di seta, tappeti, vestiti d'inverno, scarpe di seta, biancherie, coperte da carrozza, bellissimi disegni e tinte ecc.

Il tutto era disposto in modo da raffigurare un salone, e l'insieme era così bello che tutti si fermavano ad ammirare.

Ci si disse che fu il sig. Silvio Gervasio, primo agente della Ditta, che ebbe l'idea, e che in pochi ore seppe preparare la bella Mostra, coll'intelligente cooperazione dei colleghi sigg. Emilio Zanoni, Enrico Mullini e Alessandro Tralli.

La nomina del Parroco del Redentore. Domenica 20 corr., si radunarono i fabbricieri della Parrocchia del SS. Redentore per procedere alla nomina del Parroco.

I concorrenti erano in numero di tre, ma due di essi, avendo saputo che vi concorre anche il simpatico cappellano don Giuseppe Lepore il quale per più di 3 anni, disinteressatamente, resse la parrocchia, si ritirarono.

Ora vi è concorrente il solo don Lepore il quale è benemerito da tutti i parrochiani, compresi quelli che non s'integrano né punto né poco di sagrestia; e certamente verrà eletto a voti unanimi dai tre fabbricieri i quali rispondono ai nomi di Ottone Carrara, Raimondo Zorzi e Lazzaro Cantoni.

Gara alle bocce. I giocatori di bocce steno allegri perché le gare incominceranno ben presto.

Domenica 20 corr. la prima avrà luogo all'osteria alle « Pietre » in Via Superiori, con premi consistenti in orologi e medaglie d'oro e d'argento.

## CARTOLERIE MARCO BAROUSCO

UDINE

Via Mercatovechio e Via Cavour

Libri di testo per le Scuole Tecniche e per le Scuole Elementari con lo

Sconto del DIECI per cento sui prezzi stampati.

Occorrenti completi per la scrittura delle Scuole elementari maschili e femminili ai seguenti prezzi ridotti:

Classe	Lire
I.	1.10
II.	1.25
III.	1.50
IV.	2.00
V.	2.05

Libri scrivere pagine 28, formato usuale a qualunque rigatura, carta grave satinata o copertina stampata. Cent. 2

Detti pag. 50 con cartoncino grave figurato. 5

Detti pagine 28 formato grande a qualunque rigatura, carta grave satinata. 4

Detti pag. 56 con cartoncino greve. 10

Detti pag. 40 formato reale per le scuole comunali di Udine. 5

Detti pagine 80 formato reale per le scuole comunali di Udine. 10

Grande assortimento oggetti da disegno e di cancelleria a prezzi da non temere concorrenza.

Condizioni e prezzi speciali per Municipi, Maestri e Scuole in genere.

I Pomptieri a banchetto. Sabato sera al « Commercio » si riunirono a fratellanza messa i nostri pomptieri e erano anche l'assessore Pignat, gli ingegneri Ragini e Cantoni, e il comandante del corpo, m. Pettoello.

Allegria, cordialità, discorsi, canto dell'Inno del pomptiere e di grato villosità, menu a servizio, tutto fu al diapason. Una bella indimenticabile serata.

Conferenza per gli operai.

Martedì sera alle ore 20.30, nel locale attiguo alla Cooperativa Operaia di Consumo in Piazza XX Settembre verrà tenuta una pubblica conferenza sul tema: *Legislazione sociale ed organizzazione operaia*.

Tramvia a vapore Udine.

S. Daniele. La Direzione della Tramvia a vapore, si prega di portare, a conoscenza del pubblico che col giorno 19 and. andrà in vigore il nuovo orario invernale.

Nelle domeniche 20 e 27 corr. saranno attivati, però ugualmente, i due treni speciali festivi, in partenza da Udine P. G. alle 20.15 e da S. Daniele alle 20.35.

Una fanfara popolare. Si disse che alcuni giovani operai stanno organizzandosi per la fondazione di una banda o fanfara popolare.

Simpatica iniziativa; ne auguriamo l'ottimo successo.

Grande Cinematografo. Si annuncia la venuta in Piazza Umberto I (Giardino) di un grandioso Cinematografo Edison « The Bioscop original ».

Chi ha veduta la fotografia del magnifico Padiglione assicura che l'attrante spettacolo incontrerà il favore del pubblico.

Rotte abbondanti. Furono, stasera, dichiarate la contravvenzione per alieamento al libertinaggio le seguenti femmine...

girovaghe: Minuti Maria fu Antonio, d'anni 28, da Pozzolo; Gandini Elisabetta fu Paolo, d'anni 28, di Fiume; Fuschiani Anna di Giuseppe da Reana, d'anni 20.

Per contravvenzione alla vigilanza speciale furono arrestati: Tam Giovinchi calzolaio, e De Corti Luigi, disoccupato.

Per oltraggi. Ieri mattina fu arrestato dalle guardie di città per oltraggi alla forza pubblica Corvelli Ugo d'ignoti, d'anni 31, contadino.

Dalle stesse guardie fu pure arrestato certo Sandrini Vittorio, d'anni 19 da Udine, calzolaio, per esporsi giorni 7 di recitazione per oltraggi.

L'Amara Bareggi a base di Ferro-China Rabarbaro è indicato per nervosi, anemici, deboli di stomaco.

Deposito in Udine presso la Ditta Giacomo Comessatti.

Consiglio. « Volete acquistare mobili ben confezionati di lusso e comodi a prezzi miti? »

Rivolgetevi alla Ditta Girolamo Zaum Porta Nuova, n. 9, Città.

Ricorda d'impiego.

Giovine pratico commercio, contabilità, tenuta dei registri e partita di ziarra, cerca impiego. Mit. professo.

Scrivere a B. T. 19 fergu in posta, Udine.





Le inserzioni per *Il Friuli* si ricevono esclusivamente presso l'Amministrazione del Giornale in Udine.

## Vernice istantanea

Senza bisogno d'opere e con tutta facilità si può lucidare il proprio mobilio.

Vendesi presso l'Amministrazione del *Friuli* al prezzo di cent. 80 la bottiglia.

Deposito in Udine presso l'Amministrazione del giornale *IL FRIULI*.

## NOVITA' SAPONE AMIDO BANFI NOVITA'

Nuova invenzione brevettata della Ditta Achille Banfi, Milano. — È tutto ciò che si può desiderare in un sapone da toilette. — Rende la pelle veramente morbida, bianca, vellutata, merco la nuova combinazione dell'amido col sapone. — Dura più d'ogni altro sapone perché è composto con sostanze speciali ed è fabbricato con macchine d'invenzione della Casa. — Superiore ai più rinomati saponi esteri. — Il prezzo poi è alla portata di tutti. Si vende a cent. 30, 30 e 50 al pezzo profumato e non profumato in apposite eleganti scatole.

**DA NON CONFONDERSI COI DIVERSI SAPONI ALL'AMIDO IN COMMERCIO.**

Verzo cartolina-vaglia di lire 2 la Ditta A. Banfi spedisce tre pezzi grandi franco in tutta Italia. Vendesi presso tutti i principali droghieri, farmacisti e profumieri del Regno, e dai grossisti di Milano Paganini Villani & C. — Zini Cortesi e Berni — Perelli Paradisi e Comp.

In Udine trovati vendibili presso il parroco **Angelo Gervasutti** in via Mercatovechio.

## La Polvere Rosea

a base di china  
per imbianchire i denti  
senza distruggere lo smalto

dello Stabilimento farmaceutico, C. Casarini di Bologna, rinforza e preserva i denti dalle malattie cui vanno soggetti.

Una scatola cent. 50

Si vende presso l'Amministrazione del giornale *IL FRIULI*.

## Tintura Egiziana Istantanea

per dare ai capelli e alla barba

IL COLORE NATURALE

Per aderire alle domande che mi pervengono continuamente dalla mia numerosa clientela per avere la **Tintura Egiziana** in una sola bottiglia, allo scopo di abbreviare d'empirico con esattezza l'applicazione, il sottoscritto, proprietario e fabbricante, che oltre alle solite scatole in una bottiglia, ha posto in vendita la **Tintura Egiziana**, preparata anche in un solo flacone.

È ormai conosciuto che la **Tintura Egiziana Istantanea** è l'unica che dia ai capelli ed alla barba il più bel colore naturale. L'unica che non contenga sostanze vegetali, prive di nitrato d'argento, piombo e rame. Per tali sue prerogative l'uso di questa tintura è divenuto ormai generale, poiché tutti hanno di già abbandonato le altre tinture istantanee, la maggior parte preparate a base di nitrato d'argento.

Scatola grande L. 4 - Piccola L. 2.50. — Trovati vendibili in Udine presso l'Ufficio Annonzi del giornale *IL FRIULI* - Via della Prefettura n. 8.

La Migliore tintura del Mondo riconosciuta per tale ovunque è



## L'Acqua della Corona

preparata dalla premiata Profumeria  
**ANTONIO LONGEGA**

VENEZIA — S. Salvatore, 4822-23-24-25

**POTENTE RISTORATORE**  
dei capelli e della barba

Questa nuova preparazione, non essendo una delle solite tinture, possiede tutte le qualità di fiduciarie ai capelli ed alla barba il loro primitivo e naturale colore.

Essa è **l'acqua della Corona** progressiva che si conosce, poiché senza macchiare affatto la pelle e la biancheria, in pochissimi giorni fa ottenere ai capelli ed alla barba un castagno e nero perfetti. La più preferibile al largo perché composta di sostanze vegetali, e perché la più economica non costando soltanto che

Lire DUE la bottiglia

Trovati vendibili presso l'Ufficio Annonzi del giornale *IL FRIULI*, Udine, Via Prefettura N. 8.

## Le migliori tinture del mondo



ricominciata da altre trent'anni come la più efficace e assoluta tintura per capelli e barba.

**Rigeneratore universale**

Ristoratore dei Capelli Frattelli Rissi

di ANTONIO LONGEGA

Questo preparato senza essere una tintura, ridona ai capelli bianchi il loro primitivo colore nero, castagno o biondo impedendo la caduta, rinforzando e duratura quindici giorni.

Il biondo, e da loro la morbidezza e la freschezza della gioventù. Viene preferito da tutti perché di facilissima applicazione. — Alla bottiglia L. 1.50.

## ACQUA CELESTE AFRICANA

La più rinomata tintura istantanea in una sola bottiglia.

Tinge perfettamente nero capelli e barba, senza jafarsi, né prima, né dopo l'applicazione. Qualuno può tingersi da sé impiegandosi, manovrando cinque minuti. L'applicazione è duratura quindici giorni.

Una bottiglia in elegante astuccio da la durata di 6 mesi e si vende a L. 1.50.

## TINTURA FOTOGRAFICA INSTANTANEA

Questa premiata Tintura, di speciale convenienza per lo tingere, poiché la più adatta, ha la virtù di tingere senza macchiare la pelle come la maggior parte dei simili tinture in 3 bottiglie, e di più lascia i capelli pieghevole come prima dell'applicazione, conservandone la loro lucidità naturale.

Alla scatola L. 4.

## CERONE AMERICANO

**T. e. in Cosmetico.** — Unica tintura solida a forma di cosmetico, preferita quanto si trovano in commercio. Il Cerone americano è composto di midolla di bue che dà forza ai bulbi dei capelli e ne evita la caduta. Tinge in biondo castagno e nero perfetto.

Ogni Cerone in elegante astuccio si vende a L. 2.50.

Deposito in Udine presso l'Ufficio Annonzi del giornale *IL FRIULI*, Via Prefettura N. 8.

## La specialità del giorno è la PETROLINA

A BASE DI PETROLIO INODORO  
semplicemente profumato

per far crescere i capelli ed arrestarne la caduta



L'unica che possa veramente assicurare a chiunque una bella, folta e rigogliosa capigliatura. La sola che abbia l'azione diretta, sul bulbo capillare, di modo che, col suo uso si può evitare certo una precoce calvizie.

Viene raccomandata l'uso a tutte le età e sessi, specialmente alle signore, che con questo prodotto potranno avere una chioma folta e lucente; alle madri di famiglia per tenere pulita la testa, rinforzando e sviluppando la capigliatura dei loro bambini.

Jodice la PETROLINA fa crescere i capelli, ne aiuta lo sviluppo, ne arresta la caduta, fa sparire la forfora, rendendoli morbidi, lucidi, conservandone il loro colore naturale.

Essa è efficacissima alle persone che colpite da malattia qualsiasi hanno sventatamente perduto i capelli. E anche il più bell'ornamento, perché con l'uso di questa specialità, non solo ricompariranno i capelli, ma avranno una folta e rigogliosa vegetazione.

Prezzo del flacone con istruzione lire 2.

Si spedisce ovunque inviando cartolina-vaglia di lire 2.75 all'Ufficio Annonzi del giornale *IL FRIULI*, Udine, Via Prefettura N. 8.

## GRANIO FERROVIARIO

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A VENEZIA	DA VENEZIA A UDINE	DA UDINE A PORTOFINO	DA PORTOFINO A UDINE
O. 4.40	O. 8.57	O. 4.50	O. 7.39
A. 8.05	A. 11.52	O. 5.10	O. 10.07
D. 11.25	D. 14.10	O. 10.35	O. 15.25
O. 13.30	O. 16.14	D. 14.10	D. 17.10
O. 17.30	O. 22.28	O. 18.37	O. 23.25
D. 20.23	D. 23.06	M. 23.25	M. 2.45

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A TRIESTE	DA TRIESTE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.30	O. 8.45	O. 8.25	O. 11.10
D. 9.10	D. 10.40	M. 9.10	M. 12.55
M. 15.42	M. 19.45	D. 17.30	D. 20.10
O. 17.25	O. 20.30	M. 23.30	M. 2.32

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A SPILIMBERGO	DA SPILIMBERGO A UDINE	DA UDINE A GORIZIA	DA GORIZIA A UDINE
O. 9.11	O. 9.55	O. 8.05	O. 8.43
M. 14.35	M. 15.25	M. 18.15	M. 18.10
O. 19.40	O. 19.25	O. 17.30	O. 18.10

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A CIVIDALE	DA CIVIDALE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
M. 8.05	M. 8.37	M. 8.55	M. 7.25
M. 10.12	M. 10.39	M. 10.53	M. 11.18
M. 11.40	M. 12.07	M. 12.35	M. 13.05
M. 18.05	M. 18.37	M. 17.15	M. 17.45
M. 21.23	M. 21.50	M. 22.10	M. 22.41

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A TRIESTE	DA TRIESTE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
M. 7.35	M. 8.35	M. 8.20	M. 8.20
M. 12.16	M. 14.15	M. 12.50	M. 14.30
M. 17.56	M. 18.57	M. 17.50	M. 19.04

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A TRIESTE	DA TRIESTE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
M. 7.35	M. 8.35	M. 8.20	M. 8.20
M. 12.16	M. 14.15	M. 12.50	M. 14.30
M. 17.56	M. 18.57	M. 17.50	M. 19.04

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A PORTOFINO	DA PORTOFINO A UDINE	DA UDINE A GORIZIA	DA GORIZIA A UDINE
O. 9.10	O. 9.48	O. 8.10	O. 8.45
O. 14.31	O. 15.16	O. 15.21	O. 15.55
O. 18.37	O. 19.22	O. 20.11	O. 20.54

## GRANIO DELLA TRAMVIA A VAPORE

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Partenze	Arrivi	Partenze	Arrivi
DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE	DA UDINE A UDINE
O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20	O. 8.20
O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20	O. 11.20
O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50	O. 14.50
O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25	O. 18.25

Linea 1.
---